

**Germany-Munich: Sewage plant equipment**  
**OJ S 82/2016 27/04/2016**  
**Contract award notice**  
**Works**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Landeshauptstadt München, Münchner Stadtentwässerung, p. A. Baureferat

Postal address: Friedenstraße 40

Town: München

Postal code: 81671

Country: Germany

Contact person: Verwaltung und Recht, Submissionsbüro

E-mail: [submissionsbuero.bau@muenchen.de](mailto:submissionsbuero.bau@muenchen.de)

Fax: +49 89/233-60215

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: [www.muenchen.de](http://www.muenchen.de)

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.3. Main activity**

General public services

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

Klärwerk Gut Großlappen, 1. Biologische Stufe, Erneuerung, Lieferung und Montage von Rücklauf- und Überschussschlammumpen.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Works

Execution

Main site or place of performance: Klärwerk Gut Großlappen

Freisinger Landstraße 187

80939 München.

NUTS code DE212 München, Kreisfreie Stadt

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Lieferung und Montage von Rücklauf- und Überschussschlammumpen.

**II.1.5. CPV code(s)**

#### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **II.2. Total value of the contract/lot**

##### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

Value: 1 471 693,06 EUR

Including VAT. VAT rate (%) 19

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of

1. Preis. Weighting 100

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

E27268915

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

###### **Prior information notice**

Notice number in the OJ S: [2014/S 173-305796](#) of 10.9.2014

###### **Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2015/S 149-274661](#) of 5.8.2015

### **Section V: Award of contract**

---

Lot title: Klärwerk Gut Großlappen, 1. Biologische Stufe, Erneuerung, Lieferung und Montage von Rücklauf- und Überschussschlammumpen

#### **V.1. Date of conclusion of the contract**

23.11.2015

#### **V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 5

#### **V.3. Name and address of the contractor**

Official name: Bietergemeinschaft RIB Rohrleitungs- und Industriebau GmbH/RAB

Rohrleitungs- und Anlagenbau GmbH

Postal address: Hennenbühl 20

Town: Ingolstadt  
Postal code: 85051  
Country: Germany

**V.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the procurement:  
Value: 1 471 693,06 EUR  
Including VAT. VAT rate (%) 19

**V.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted: no

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**VI.2. Additional information**

Einzelfristen  
Bauausführung  
Rücklaufschlamm  
Einbau Rohrleitungen und Armaturen: 4.10.2016 – 31.10.2016  
Einbau und Anschluss Pumpen: 2.10.2017 – 15.12.2017  
Überschussschlamm  
Einbau Rohrleitungen und Armaturen sowie Einbau und Anschluss Pumpen: 2.10.2017 – 15.12.2017  
Lieferung Ersatzpumpen: 1.8.2018  
Inbetriebnahme und Probetrieb  
Gemeinsame Funktionsprüfung: 29.8.2018 – 12.12.2018  
Inbetriebnahmezeitraum: 14.3.2019 – 5.6.2019  
Nähere Auskünfte sind bei folgender Anschrift erhältlich:  
— zum technischen Inhalt: Herr Vetter, Abt. MSE-22-, Tel.: +49 89/233-62438, Fax: +49 89 /233-62405.

**VI.3. Procedures for review**

**VI.3.1. Review body**

Official name: Vergabekammer (§ 104 GWB): Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern  
Postal address: Maximilianstr. 39  
Town: München  
Postal code: 80538  
Country: Germany  
Telephone: +49 89/2176-2411  
Fax: +49 89/2176-2847

**VI.3.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 107 Abs. 3 Satz 1 Nr. 4 GWB).

Weitere Auskünfte zur Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt die in Ziffer VI.4.1 genannte Stelle.

**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: siehe VI.4.1

Postal address: siehe VI.4.1

Country: Germany

**VI.4. Date of dispatch of this notice**

22.4.2016